

DE 100 N Gebrauchs-anweisung

Geeignet für Binnengewässer und geschützte Reviere.

- Achten Sie auf die richtige Größe der Rettungswesten und das Anwendungsgebiet. Niemals die Rettungsweste in Ihrer Form verändern, nichts abschneiden oder zusätzlich anbringen.

- ACHTUNG: Ausgeblichener Stoff kann Anzeichen für Festigkeitsverlust geben. Ein abgetragenes oder ständig der Witterung ausgesetztes Rettungsmittel kann leicht einreißen und dadurch Teile seines Auftriebes verlieren! Daher vor Weiterverwendung Festigkeit prüfen und ggf. aus dem Verkehr ziehen! Achtung: Kleidung mit PVC-Beschichtung kann durch die Gurtbänder der Rettungsweste mit Farbveränderungen reagieren.

- Eine Rettungsweste ist eine Hilfe zum Schutz gegen Ertrinken. Sie gibt keine Garantie für Rettung oder Überleben. Lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor dem Gebrauch aufmerksam durch. Beachten Sie die Hinweise auf/an der Rettungsweste.

- Beim Sprung ins Wasser sind die Arme über der Rettungsweste zu verschränken, um Verletzungen und Beschädigungen zu vermeiden! Vermeiden Sie Sprünge aus über 3 m Höhe.
 - Wenn Sie zusätzliche Gewichte oder Auftriebskörper mit sich tragen oder Ihre Bekleidung Auftrieb erzeugt, kann die Funktion der Rettungsweste beeinträchtigt werden.

- Bei Gebrauch der Rettungsweste keine Windeln verwenden, die Auftrieb erzeugen.

- Erproben Sie die Rettungsweste im Schwimmbecken, um sich mit Funktion und Verhalten im Wasser vertraut zu machen. Zeigen Sie dem Kind, wie es in seiner Rettungsweste über Wasser bleibt.

- Für Kinder unter 6 Jahren nur voll-automatisch funktionierenden persönliche Auftriebsmittel verwenden.

- Die Rettungsweste wie eine Jacke anlegen. Sofern vorhanden, Reißverschlüsse, Hakenverschlüsse und alle Bänder schließen und Schrittgurte anlegen! Stellen Sie die Rettungsweste auf Ihre persönlichen Maße ein.

- Bei Verschmutzung: siehe Pflegesy-mbole. Nach Gebrauch im Salzwas-ser Rettungsweste mit Frischwasser abspülen. Nasse Rettungswesten ausgetbreitet an der Luft im Schatten trocknen lassen. Trocknen Sie die Rettungsweste nicht auf Heizkörpern o.ä.!
- lagerung/ Gebrauch: -30°C bis +60°C. Dunkel und trocken lagern.

- Jährliche Überprüfung des Tragevermögens: Rettungsweste auf Beschädigungen untersuchen. Probieren Sie die Rettungsweste anschließend im Schwimmbad aus. Sollte die Umhüllung eingerissen oder Nahtstellen aufgegangen sein, ersetzen Sie die Rettungsweste.

- Die Lebensdauer von Rettungswes-ten beträgt maximal zehn Jahre.

- Ihre Rettungsweste ist mit einer 2-Ton-Signalflöte ausgerüstet. Im Notfall können Sie hiermit auf sich aufmerk-sam machen.

GB 100 N Instructions for use

Suitable for inland waters and sheltered areas.

- Note the correct size of the life jacket/buoyancy aid and the field of application. Never change the form of the life jacket, do not cut off anything do not fix additional parts.

- WARNING: Bleached material may be a sign of loss of strength. Worn-out or permanently weather-exposed rescue devices may tear and loose part of their buoyancy as a result! For this reason, check the strength and dispose of the device if necessary. Warning: Clothing with PVC coating may change its color as a result of contact with the webbing of the life jacket.

- A life jacket is a tool which provides protection against drowning. It does not provide any guarantee of rescue or survival. Before use, read the instructions for use carefully. Note the information on the life jacket.

- If you wear additional weights or buoyancy chambers or your clothing causes buoyancy, the function of the life jacket may be adversely affected.

- When using the life jacket, do not use diapers which produce buoyancy.

- Test your life jacket in a swimming pool to become familiar with the function and the behavior in water. Show the child how he or she stays above water with the life jacket!

- For children under 6 years, only use fully automatic personal buoyancy devices.

- Put on the life jacket like a jacket. If applicable, close zippers, hook buckles and all straps and put on crotch straps! Adjust the life jacket to your size.

- If life jacket is dirty: see care symbols. After use in sea water, rinse life jacket with fresh water. Allow wet life jackets to air dry in the shadow. Never dry the life jacket on heating radiators or similar objects!

- Storage/use: -30°C to +60°C. Store at a dark and dry location.

- Annual strength check: Check life jacket/buoyancy aid for defects. Then, test the life jacket in a swimming pool. If the cover is torn or seems have opened, replace the life jacket.

- The maximum service life of life jackets is ten years.

- Your life jacket is provided with a 2-sound signal whistle. In an emergency, you can use it for calling help.

FR 100 N Notice d’utilisation

Convient pour les eaux intérieures et les baignades protégées.

- Veillez à choisir le gilet de sauvetage dans une taille appropriée et en fonction du mode d’utilisation. Ne modifiez en aucun cas la forme du gilet de sauvetage, ne procédez à aucune découpe ni ajout.

- ATTENTION : un tissu grisé peut signaler une perte de rigidité. Un dispositif de sauvetage usé ou exposé en permanence aux intempéries peut facilement se fissurer et perdre certaines propriétés de flottaison! Il convient par conséquent de vérifier la solidité avant utilisation et de le retirer de la circulation le cas échéant! Attention : les vêtements à enduction PVC peuvent subir des décolorations dues aux sangles du gilet de sauvetage.

- Un gilet de sauvetage est un système de protection contre la noyade. Il ne délivre aucune garantie de sauvetage ou de survie. Lisez attentivement le mode d’emploi avant d’utiliser le produit. Tenez compte des consignes figurant sur le gilet de sauvetage.

- Au moment de sauter dans l’eau, il faut croiser les bras par-dessus le gilet afin d’éviter toute blessure et tout endommagement ! Évitez de sauter de plus de 3 m de hauteur.

- Le fonctionnement du gilet de sauvetage peut être entravé si vous portez des poids supplémentaires ou des flotteurs ou bien si votre vêtement génère une force portante.

- N’utilisez pas le gilet de sauvetage avec des couches-culottes. Celles-ci provoquent un effet de portance.

- Essayez le gilet de sauvetage dans une piscine afin de vous familiariser avec le fonctionnement et le comportement à adopter dans l’eau. Montrez aux enfants comment ils peuvent rester à la surface de l’eau avec leur gilet de sauvetage!

- Utilisez uniquement des gilets de sauvetage entièrement automatiques pour les enfants de moins de 6 ans.

- Enfilez le gilet de sauvetage comme une veste. Le cas échéant, fermez les fermetures à glissière, les crochets et toutes les lanières et les sangles d’entrejambe ! Réglez le gilet de sauvetage selon vos mensurations personnelles.

- En cas de salissure: reportez-vous aux symboles d’entretien. Après utilisation en eau salée, rincez le gilet de sauvetage à l’eau fraîche. Pour faire sécher votre gilet de sauvetage, étalez-le à l’air libre et à l’ombre. Ne séchez pas le gilet de sauvetage sur un radiateur ou autre!

- Température de stockage/utilisation: -30 °C à +60 °C. Entrepousez au sec et à l’abri de la lumière.

- Contrôle annuel de la portance: vérifier l’absence d’endommagement sur le gilet de sauvetage. Essayez ensuite le gilet de sauvetage dans la piscine. Si l’enveloppe est fissurée ou si des coutures viennent à casser, le gilet de sauvetage devra être remplacé.

- La durée de vie des gilets de sauvetage ne dépasse pas dix ans.

- Votre gilet de sauvetage est doté d’un sifflet à 2 tons permettant d’attirer l’attention en cas d’urgence.

NL 100 N Gebruiks-aanwijzing

Geschikt voor binnenwater en beschutte gebieden.

- Let op de juiste maat van het reddingsvest en het toepassingsgebied. Verander nooit de vorm van de reddingsvesten. Knip er niets af en breng geen extra zaken aan.

- LET OP: Verbleekte stof kan een teken voor sterkteverlies zijn. Een versten of voortdurend aan weer-sinvloeden blootgesteld reddingsmid-del kan gemakkelijk inscheuren en daardoor delen van het drijfmiddel verliezen! Controleer daarom vóór elk verder gebruik de sterkte en dank het reddingsmiddel eventueel af! Let op: Kleding met pvc-coating kan door de riemen van het reddingsvest met kleurveranderingen reageren.

- Een reddingsvest is een hulpmiddel om verdrinking te voorkomen. Het vormt geen garantie voor redding of overleving! Lees vóór gebruik de gebruiksaanwijzing aandachtig door. Neem de aanwijzingen op/aan het reddingsvest in acht.

- Bij een sprong in het water moeten de armen kruislings over het reddingsvest worden gevouwen om verwondingen of beschadigingen te voorkomen! Voorkom een sprong van hoger dan 3 m.

- Når man springer i vandet, skal armene samles over kors foran rednings-vesten, for at undgå personskader og materielle skader! Undgå spring fra mere end 3 m højde.

- Hvis du har ekstra vægte eller opdriftsgenstande på dig eller dit tøj giver dig opdrift, kan det påvirke redningsvestens funktion.

- Der må ikke anvendes bleer, som giver opdrift, sammen med rednings-vesten.

- Prøv redningsvesten i svømmebas-sinet, for at lære dens funktion og opførsel i vandet at kende. Visa barnet hvor det holder sig over vandet i redningsvesten.

- Til børn under 6 år må der kun anvendes fuldautomatiske personlige opdriftsmidler.

- Prova räddningsvästen i en simbas-sång för att bekanta dig med hur den fungerar och biter sig i vattnet. Visa barnet hur det blir kvar över vattnet med sin räddningsväst!

- Tag redningsvesten på som en jak-ke. Eventuelle lynlåse og hæfter samt alle bånd lukkes og skridtjorde tages på! Indstil redningsvesten til dine per-sonlige mål.

- Ved tilsudsning: se vaske-symbo-lerne. Efter brug i saltvand skylles redningsvesten i ferskvand. Våde redningsveste bredes ud og tørres udefenders i skyggen. Redningsvesten må ikke lægges til tørre på radiatorer o.lign.!

- Opbevaring/ brug: -30°C til +60°C. Opbevares mørkt og tørt. Årligt hoved eftersyn af opdriftsven: Redningsvest kontrolleres for skader. Afprøv redningsvesten derefter i et svømmebassin. Hvis der er revner i det yderste lag eller nogle af sammene er gået op, skal redningsvesten udskiftes med en anden.Redningsvestes levetid er maks. ti år.

- Opbergen/gebruik: -30°C tot +60°C. Donker en droog opbergen.

- Jaarlijkse controle van het draagver-mogen: Controleer het reddingsvest op beschadigingen. Probeer het reddingsvest vervolgens in een zwembad uit. Is de omhulling ingescheurd of zijn er naden opengegaan: vervang dan het reddingsvest.

- De levensduur van reddingsvesten bedraagt maximaal tien jaar.

- Uw vest is van een tweetonige si-gnaalfloet voorzien. In een noodgeval kunt u hiermee de aandacht trekken.

DK 100 N Brugs-anvisning

Egnet til indre farvande og beskyttede områder.

- Sørg for, at redningsvestene har den rigtige størrelse og vær opmærk-som på anvendelsesområdet. Der må hverken foretages ændringer af redningsvestenes form, skæres noget af eller sættes ekstra ting på.

- BEMÆRK: Hvis stoffet er blegnet, kan det være tegn på nedsat robus-thed. Et redningsmiddel, der er slidt eller som konstant er udsat for vej-r-påvirkninger, kan nemt rives i stykker og derved miste dele af opdriften! Kontroller derfor altid stoffets slidstyrke før brug og kassér redningsmidlet om nødvendigt! Bemærk: PVC-coatet beklædning kan på grund af redningsvestens gjorde reagere med färgförändringar av räddningsvästar-nas bälten.

- OBSERVERA: Urblekt tyg kan vara tecken på hållfasthetsförlust. Ett räddningsmaterial som är utslitet eller ständigt utsatt för väder och vind kan lätt gå sönder och därmed förlora del-ar av sin flytkraft! Kontrollera därför hållfastheten innan en fortsatt använd-ning och om det behövs använd det inte längre! Observera: Kläder med PVC-beklädning kan reagera med färgförändringar av räddningsvästar-nas bälten.

- En reddningsvest er et hjælpemiddel, som beskytter mod drukning. Den ger ingen garanti for reddning eller over-levnad. Læs venligst denne brugsanvis-ning omhyggeligt før brug. Følg oplys-ningerne på/ved redningsvesten.

- Når man springer i vandet, skal ar-mene samles over kors foran rednings-vesten, for at undgå personskader og materielle skader! Undgå spring fra mere end 3 m højde.

- Hvis du har ekstra vægte eller opdrifts-genstande på dig eller dit tøj giver dig opdrift, kan det påvirke red-ningsvestens funktion.

- Der må ikke anvendes bleer, som giver opdrift, sammen med rednings-vesten.

- Prøv redningsvesten i svømmebas-sinet, for at lære dens funktion og opførsel i vandet at kende. Visa barnet hvor det holder sig over vandet i redningsvesten.

- Til børn under 6 år må der kun anvendes fuldautomatiske personlige opdriftsmidler.

- Prova räddningsvästen i en simbas-sång för att bekanta dig med hur den fungerar och biter sig i vattnet. Visa barnet hur det blir kvar över vattnet med sin räddningsväst!

- Använd endast helautomatiskt fun-gerande personliga flytmedel för barn under 6 år.

- Sätt på räddningsvästen som en jak-ka. Om de finns, stäng dragked-jor, hakar och alla band och sätt på grenbälten! Justera räddningsvästen efter dina personliga mål.

- Ved nedsmutsning: se skøtels-sym-boler. Spola av med søtvannet når reddningsvästen använts i saltvannet. Bred ut våta reddningsvästar i skug-gen och låt dem lufttorka. Torka inte reddningsvästen på värmeelement eller liknande!

- Förvaring/användning: -30°C till +60°C. Förvaras mörkt och tørt.

- Årlig kontroll av bärförmögan: Kontrollera om det finns skador på reddningsvästen. Prova sedan rädd-ningsvästen i en simbassäng. Byt räddningsvästen om höljét gått sönder eller sömmarna gått upp.

- Livs-längden för räddningsvästar är max. 10 år.

- Lämplig för insjöar och vattendrag samt skyddade områden.

SE 100 N Brugs-anvisning

Din räddningsväst är utrustad med en signalvisspipa som har två toner . Med den kan du påkalla uppmärks-amhet i en nödsituation.

- Se till att räddningsväst har rätt stor-lek och ta hänsyn till användningsom-rådet. Ändra aldrig på räddningsväst-sens form, klippa inte av och montera inte heller något extra.

- OBSERVERA: Urblekt tyg kan vara tecken på hållfasthetsförlust. Ett räddningsmaterial som är utslitet eller ständigt utsatt för väder och vind kan lätt gå sönder och därmed förlora del-ar av sin flytkraft! Kontrollera därför hållfastheten innan en fortsatt använd-ning och om det behövs använd det inte längre! Observera: Kläder med PVC-beklädning kan reagera med färgförändringar av räddningsvästar-nas bälten.

- En reddningsväst är ett hjälpmedel som skyddar mot drukning. Den ger ingen garanti för räddning eller över-levnad. Läs noggrant denna brugsanvis-ning omhyggeligt före användningen innan användning. Beakta an-visningerna på/vid räddningsvästen.

- Vid hopp i vattnet, lägg armarna i kors över räddningsvästen, för att undvika personskador och materiella skador! Undvik att hoppa från höjder över 3 meter.

- Jos mukana on painoja tai kellut-tavälineitä tai vaatteet aiheuttavat nostetta, pelastusliivien toiminta voi heikentyä.

- Pelastusliivejä käytettäessä ei saa käyttää vaippoja, jotka aiheuttavat nostetta.

- Kokeile pelastusliivejä uima-altaas-sa, jotta toiminta ja käyttäytyminen vedessä tulevat tutuiksi. Näyttökää lapselle, miten hän pysyy veden ylä-puolella pelastusliivien kanssa.

- Alle övuvootiat lapset saavat käyt-tää vain täysin automaattisesti toi-miva henkilökohtaisia kellutavälineitä.

- Pelastusliivit puetaan päälle kuin tak-ki. Vetoketjut, hakaset ja kaikki nauhat – sikäli kuin niitä on – laitetaan kiinni ja haaraavý kiinnitetään! Aseta pelastusliivit henkilökohtaisiin mittoihin.

- Likaantussa: katso hoito-ohjemer-kinnit. Pelastusliivit huuhdellaan ma-kealla vedellä, sen jälkeen kun niitä on käyty suolavedessä. Märkien pelastusliivien anetaan kuivua ilmas-sa varjoon levitettynä. Pelastusliivien ei saa antaa kuivua lämpöpatterien päällä tai vastaavissa paikoissa!

- Säilytys/käyttö: -30°C – +60°C. Säilytetään pimeässä ja kuivassa.

- Kantokyyk järjestetään vuosittain: Tutkitaan, onko pelastusliiveissä vi-koja. Sen jälkeen pelastusliivejä ko-keillaan uimahallissa. Jos päällyys on repeytynyt tai saumakohdat auerneet, pelastusliivit on vaihdettava uuteen.

- Pelastusliivien elinikä on korkeintaan kymmenen vuotta.

- Pelastusliivissä on 2-ääninen pilli. Hätätapauksessa sillä voi herättää huomiota.

FI 100 N Käyttöohje

Sopivat käytettävissä sisävesillä ja suo-jatuilla alueilla.

- Ota huomioon pelastusliivien oikea koko ja käyttäalue. Pelastusliivien muotoa ei saa muuttaa, mitään ei saa leikata iriti tai lisätä.

- HUOMIO: Haalitutun kangas voi olla merkki lujudun menetyksestä. Käytössä kulunut tai jatkuvasti sääo-luhteille altistunut pelastusväline voi revetä helposti, minkä vuoksi se me-nettävä osan kantavuudestaan! Sen vuoksi lujuus on tarkistettava ennen käyt-töä ja tuote on tarvittoessa poistettava käytöstä! Huomio: Pelastusliivien hinnat voivat aiheuttaa värimuutoksia PVC-pääilytsteisiin vaatteisiin.

- Pelastusliivit suojataan hukkumiselta. Ne eivät takaa pelastumista tai hen-ki-in jäämistä. Lue käyttöohje huole-lisesti ennen käyttöä. Ota huomioon pelastusliiveissä olevat ohjeet.

- OBSERVERA: Urblekt tyg kan vara tecken på hållfasthetsförlust. Ett räddningsmaterial som är utslitet eller ständigt utsatt för väder och vind kan lätt gå sönder och därmed förlora del-ar av sin flytkraft! Kontrollera därför hållfastheten innan en fortsatt använd-ning och om det behövs använd det inte längre! Observera: Kläder med PVC-beklädning kan reagera med färgförändringar av räddningsvästar-nas bälten.

- En reddningsväst är ett hjälpmedel som skyddar mot drukning. Den ger ingen garanti för räddning eller över-levnad. Läs noggrant denna brugsanvis-ning omhyggeligt före användningen innan användning. Beakta an-visningerna på/vid räddningsvästen.

- Vid hopp i vattnet, lägg armarna i kors över räddningsvästen, för att undvika personskador och materiella skador! Undvik att hoppa från höjder över 3 meter.

- Jos mukana on painoja tai kellut-tavälineitä tai vaatteet aiheuttavat nostetta, pelastusliivien toiminta voi heikentyä.

- Pelastusliivejä käytettäessä ei saa käyttää vaippoja, jotka aiheuttavat nostetta.

- Kokeile pelastusliivejä uima-altaas-sa, jotta toiminta ja käyttäytyminen vedessä tulevat tutuiksi. Näyttökää lapselle, miten hän pysyy veden ylä-puolella pelastusliivien kanssa.

- Alle övuvootiat lapsset saavat käyt-tää vain täysin automaattisesti toi-miva henkilökohtaisia kellutavälineitä.

- Pelastusliivit puetaan päälle kuin tak-ki. Vetoketjut, hakaset ja kaikki nauhat – sikäli kuin niitä on – laitetaan kiinni ja haaraavý kiinnitetään! Aseta pelastusliivit henkilökohtaisiin mittoihin.

- Likaantussa: katso hoito-ohjemer-kinnit. Pelastusliivit huuhdellaan ma-kealla vedellä, sen jälkeen kun niitä on käyty suolavedessä. Märkien pelastusliivien anetaan kuivua ilmas-sa varjoon levitettynä. Pelastusliivien ei saa antaa kuivua lämpöpatterien päällä tai vastaavissa paikoissa!

- Säilytys/käyttö: -30°C – +60°C. Säilytetään pimeässä ja kuivassa.

- Kantokyyk järjestetään vuosittain: Tutkitaan, onko pelastusliiveissä vi-koja. Sen jälkeen pelastusliivejä ko-keillaan uimahallissa. Jos päällyys on repeytynyt tai saumakohdat auerneet, pelastusliivit on vaihdettava uuteen.

- Pelastusliivien elinikä on korkeintaan kymmenen vuotta.

- Pelastusliivissä on 2-ääninen pilli. Hätätapauksessa sillä voi herättää huomiota.

ES 100 N Instrucciones de uso

Apropiado para aguas interiores y cuencas protegidas.

- Fijese en que tanto la talla del chaleco como la aplicación sean adecuadas. No modifique nunca la forma del chaleco, no corte nada ni añada nada adicionalmente.

- ATENCIÓN: El tejido descolorido puede ser un signo indicativo de pérdida de resistencia. ¡Un medio de salvamento gastado o expuesto constantemente a la intemperie pue- de desgarrarse con facilidad y, así, perder parte de su capacidad de flotación! ¡Por eso, de continuar utilizando, deberá comprobar su resistencia y, en caso de necesidad, retirarlo! Atención: La vestimenta con recubrimiento de PVC puede reaccionar mediante modificación de color al entrar en contacto con las correas del chaleco salvavidas.

- Un chaleco salvavidas es una ayu-da para protegerse y no morir ahoga-do. No ofrece garantía de salvación o supervivencia. Lea detalladamente las instrucciones de uso antes de pro-ceder al uso. Presten atención a las informaciones que hay en el chaleco salvavidas.

- Un chaleco salvavidas es una ayu-da para protegerse y no morir ahoga-do. No ofrece garantía de salvación o supervivencia. Lea detalladamente las instrucciones de uso antes de pro-ceder al uso. Presten atención a las informaciones que hay en el chaleco salvavidas.

- Un chaleco salvavidas es una ayu-da para protegerse y no morir ahoga-do. No ofrece garantía de salvación o supervivencia. Lea detalladamente las instrucciones de uso antes de pro-ceder al uso. Presten atención a las informaciones que hay en el chaleco salvavidas.

- Si lleva usted pesos o flotadores adicionales o su vestimenta provoca empuje vertical de flotación, la funci- ón y eficacia del chaleco salvavidas pueden verse mermodas.
 - Al utilizar el chaleco salvavidas, se deberá tener en cuenta que no se usen pañales que provoquen empuje vertical de flotación.

- Pruebe el chaleco salvavidas en la piscina a fin de familiarizarse con su funcionamiento y su comportamiento en el agua. ¡Muestrele a los niños cómo con este chaleco salvavidas/ no se hunden en el agua!
 - Para niños menores de 6 años uti-lice solamente medios personales de flotación de funcionamiento comple- tamente automático.

- Póngase el chaleco salvavidas como si fuera una chaqueta. ¡En la medida en que formen parte del equipamien- to, cierre las cremalleras, los cierres de gancho y todos cordones y póngase las cintas de entrepierna! Ajuste el chaleco salvavidas a sus medidas personales.

- En caso de sporcó: vedi simboli di pulizia. Dopo l'uso in acqua sa- lata, sciacquare il giubbotto / con acqua pulita. Lasciare asciugare i giubbotti bagnati stendendoli all'aria all'ombra. Non asciugare il giubbotto salvagente su termosifoni o simili!

- Conservazione / Impiego: da -30°C a +60°C. Conservare asciutto e al buio.

- Controllo annuo della portata: controllo se il giubbotto è danneggiato. In seguito provare il giubbotto in piscina. Se il rivestimento dovesse essere incrinato o se le cuciture si sono scucite, sostituire il giubbotto.

NO 100 N Bruker-veiledning

Egnet for innsjøer og beskyttete områder.

- Pass på at du bruker riktig rednings-vest og at brukområdet er riktig. Du må aldri endre på redningsvesten, aldri skjære av noe eller feste noe på den.
 - OBS: Bleknet stoff kan være et tegn på tap av fasthet. Redningsutstyr som er slitte eller som stadig utsettes for værpåvirkning kan lett falle sammen og dermed gir deler av oppdriften tapt. Derfor må man alltid kontrollere fastheten og kaste utstyret hvis det ikke lenger er trygt!
 - OBS: Klær som er dekt av et PVC-lag kan reagere med fargeendringer på grunn av bellene til redningsvesten.
 - En redningsvest er ment brukt som beskyttelse mot drukning. Det finnes likevel ingen garanti for at man reddes eller overlever. Les brukerveiledningen nøye før bruk. Ta hensyn til informasjon-jene på redningsvesten.

- For å unngå person- og materialska-der må armene holdes over rednings-vesten! Unngå hopp fra høyder på over 3 m.
 - Hvis du bærer ytterligere last eller oppdriftselementer eller klærne dine gir oppdrift, kan redningsvestens funksjon påvirkes.

- Når man bruker redningsvest, må man ikke bruke bleier som gir oppdrift.

- Prøv redningsvesten i svømmebas-senget for å gjøre deg kjent med hvordan den fungerer i vannet. Vis barnet hvordan redningsvesten holder seg over vann.

- Barn under 6 år må kun benytte oppdriftsmidler som er helautomati-ske.

- Se si indossano pesi o corpi gal-leggianti aggiuntivi o se gli indumenti creano una spinta statica, ciò può compromettere la funzione del giub-botto.

- Quando si usa il giubbotto salva-gente non utilizzare pannolini che possono creare una forza aerosta-tica.

- Provare il giubbotto salvagente in piscina, per familiarizzarsi con il funzionamento e il comportamento nell'acqua. Mostate al bambino come può rimanere a galla usando il suo giubbotto!

- Per i bambini inferior